

**במערתא,** הדרא שרגא לאטריה, כדין אשתלים מערתא מכל מה דאצטראיך.

ועד יומי עלמא, לא קבילת מערתא בר נש אחרא, ולא תקבל. ונשפתין דזובאן עברון מקמייהו בבי מערתא, בגין דיתערון, וחייבן זרעא דשבקו בעלמא, ויהדו קמי קדשא בריך הוא. אמר רב אבא, חניתא דיעקב מאי איהו, אמר ליה, זיל שאיל לאסיא.

חא חוי, כתיב ויצו יוסף את עבדיו את הרפאים להchnerות את אביו ויחגנו הרפאים את ישראל, סלקא דעתך בשאר בני נשא הויה חניתא דא. אי תימא בגין אורחא הוא דעבדו, הוא כתיב וימת יוסף בן וגוי ויישם בארון במצרים, הוא לא אזלו עמיה בארכחא, דהא תפמן אתקבר, וכתיב ויחגנו אותו.

---

לשון הקודש

---

היא? אמר לו, לך שאל את הרופא. בא ראה, כתוב ויצו יוסף את עבדיו את הרפאים להchnerות את אביו ויחגנו הרפאים את ישראל, התעללה על דעתך שחניתה עוד ימי העולם לא קבלה המערה איש אחר ולא תקבל, ונשות שוכנות התאמיר שבשביל הדרך הוא שעשו, הרי כתוב וימת יוסף בן וגוי ויישם בארון במצרים, הרי לא הלבוי עמו בדרכו, שהרי שם נקבר, כתוב ויחגנו אותו?

להמציא עמו, עליה אור הנר. בינו שנכנס יעקב למערה, חור הנר למוקומו, ואנו השתקלה המערה מקבל מה שאריך. ועוד ימי העולם לא קבלה המערה איש אחר לבנייהם בבני המערה, כדי שיתעוררו ויראו את הורע שהשאירו בעולם, וישמחו לפניו הקדוש ברוך הוא. אמר רב אבא, חניתה של יעקב מה

**אֲלֹא,** אֶרְחָא דַמְלִכֵּן אַיִינֵן, בְּגַין לְקִיּוֹמָא גַּוְפִּיהָן,  
חַנְטֵי לֹזֶן בְּמִשְׁחָה רַבּוֹת, עַלְאָה עַל כָּל מִשְׁחָין,  
מַעֲוָרֶב בְּבוֹסְמִין, וַשְּׁאֵב לֵיהֶן גַּוְפָא יוֹמָא בְּתַר יוֹמָא  
בְּהַחְוָא מִשְׁחָא טָבָא, אֶרְבָּעֵין יוֹמָין. דְּבַתִּיב, וַיִּמְלָאוּ  
לוּ אֶרְבָּעִים יוֹם פֵּי בֵּן יָמָלָאוּ יָמִי הַחֲנוּטִים. בְּתַר  
דְּאַשְׁתָּלִים דָא, קִיּוֹמָא גַּוְפָא שְׁלִים זְמַנִּין סְגִיאָין.

בְּגַין דָכָל הַהְוָא אֶרְעָא דְבָנָעָן, וְאֶרְעָא דְמִצְרִים,  
מִכְלָה גַּוְפָא וּמִרְקָב לֵיהֶן (דף רנא ע"א) לִזְמָן זְעִיר  
מִכְלָל שָׁאֵר אֶרְעָא, וּבְגַין לְקִיּוֹמָא גַּוְפָא עַבְדִּי דָא,  
וּעַבְדִּי חַנִּיטָא דָא מָגָן וּמְבָרָא. מָגָן דְשָׁוֵין הַהְוָא  
מִשְׁחָא עַל טְבוֹרָא, וְהַזָּא עַל בְּטְבוֹרָא לְגַן וְאַשְׁתָּאֵב  
בְּמַעוֹי, וְקָאִים לֵיהֶן לְגַוְפָא מָגָן וּמְבָרָא לִזְמַנִּין סְגִיאָין.  
וַיַּעֲקֹב הַכִּי הָזֶה בְּקִיּוֹמָא דְגַוְפָא, וְהַכִּי אַצְטָרִיךְ.  
**דְגַוְפָא דְאַבָּהָן אִידָהו, וְהָזֶה בְּקִיּוֹמָא בְּגַוְפָא**

---

לשון הקורד

**אֲלֹא** הם דְרָכֵי הַמְלִכִים, כְּדֵי לְהַעֲמִיד  
את גַּוְפָם חֻונְטִים אוֹתָם בְשָׁמָן מִשְׁחָה,  
עַלְיוֹן עַל כָּל הַשָּׁמְנִים, מַעֲרָב בְבָשְׂמִים,  
וּשְׁוֹאָבִים אוֹתוֹ לְגַוְפָה יוֹם אחר יוֹם באָתוֹ  
שָׁפֵן טוֹב אֶרְבָּעִים יוֹם, שְׁבָתּוֹב וַיִּמְלָאוּ  
לוּ אֶרְבָּעִים יוֹם בֵּן יָמָלָאוּ יָמִי הַחֲנוּטִים.  
אחר שָׂזה הַשְּׁלָם, עוֹמֵד הַגַּוְפָה שְׁלִים זְמַן  
רַב.  
וַיַּעֲקֹב כֵּה הָיָה בְקִיּוֹם הַגַּוְפָה, וְכֵה אֲרִיה,  
שְׁנַופָה הָאָבוֹת הוּא, וְהָיָה בְקִיּוֹם בְּגַוְפָה  
מִשְׁוּם שְׁבֵל אָוֹתָה אָרֶץ בָּנָעָן וְאָרֶץ

ונפשׁא. בְּגַוְונָא דָא לִיּוֹסֶף, דָאֵידָהוּ דִוְגַמָּא דְגַוְפָּא, וּבְקִיּוֹמָא דְגַוְפָּא וּנְפַשָּׁא הוּא. בְּקִיּוֹמָא דְגַוְפָּא, דְכְתִיב וַיַּחֲנֹטוּ אֹתוֹ, בְּקִיּוֹמָא דְנְפַשָּׁא, דְכְתִיב וַיִּשְׁם  
בְּאָרוֹן בְּמִצְרִים.

וְתַגִּינֵן תְּרִי יְהִיּוֹת אַמְאי. אַלְא, יוֹסֶף נָטָר לִיהְיָה  
בְּרִית לְתַתָּא, וָנָטָר לִיהְיָה בְּרִית דְלָעִילָא,  
אָסְתָלָק מַעַלְמָא, אַתְשֵׁי בְּתִרְיָא אַרְזָנִי, (אַחֲרָיו) בְּאָרוֹן  
לְתַתָּא וּבְאָרוֹן לְעִילָא. אָרוֹן דְלָעִילָא מֵאַנְךָ אַיְהָוּ.  
אַלְא, בָּמָה דָאַת אָמֵר, (יהושע<sup>ו</sup>) הָנָה אַרְזָן הַבְּרִית אַדְזָן  
בְּלֵה הָאָרֶץ, דָאַרְזָן דְלָעִילָא אַרְזָן הַבְּרִית אַקְרָי, דָהָא  
לֹא יָרִית לִיהְיָה אַלְא מֵאַנְךָ נָטָר בְּרִית, וּבְגַין דִיּוֹסֶף  
נָטָר לִיהְיָה לְבְרִית, אַתְשֵׁי בְּתִרְיָא אַרְזָנִי.

וַיִּשְׁם בְּאָרוֹן בְּמִצְרִים, הַכִּי הוּא וְדָאי. וּקְרָא אַוְבָּח  
רֹזֵא אַחֲרָא, דָאַפְעַל גַּב דְנְפַקָּת נְשֻׁמְתִּיה

### לשון הקודש

ונפשׁ. בָמוּ זֶה לִיּוֹסֶף שֶׁהוּא דָגְמָת הַגּוֹפָה,  
וְהוּא בְּקִיּוֹם שֶׁל גּוֹפָה וּנְפַשָּׁה. בְּקִיּוֹם הַגּוֹפָה,  
שְׁלָמָעָלה מַה? אַלְא, בָמוּ שָׁנָאָמֵר (יהושע  
ו) הָנָה אַרְזָן הַבְּרִית אַרְזָן בְּלֵה הָאָרֶץ,  
שְׁאָרוֹן שְׁלָמָעָלה נָקְרָא אַרְזָן הַבְּרִית,  
וְשְׁנִינָה, לִשְׁמָה מָה שְׁנִי יְהִיּוֹת? אַלְא  
יוֹסֶף שִׁמְרָא אֶת הַבְּרִית לְמַטָּה, וְשִׁמְרָא  
אֹתוֹתָה הַבְּרִית שְׁלָמָעָלה. בְּשַׁחַטָלָק  
מִהָעוֹלָם, הוֹשָׁם בְשִׁנִי אַרְזָנוֹת, וְאַקוּמוֹ

בְּרִשּׁוֹ אֶחָרָא, אֲתַקֵּשׁ בְּשִׁבְיָנָתָא. הְד֑א הוּא דְבַתִּיבָּה,  
וַיִּשֶּׂם בְּאָרוֹן, לְעֵילָא וְלְתַפְתָּא, בְּגַיְן דְּהֹוה צְדִיקָה.  
הֲכָל צְדִיק יִרְית אַרְעָא קְדִישָׁא עַלְאָה, בִּמְהָ דְאַת  
אָמֵר, (ישעה ५) וַעֲמֵד בְּלָם צְדִיקִים לְעוֹלָם יַרְשׁוּ אָרֶץ  
גַּצֵּר מַטָּעִי מַעֲשָׂה יְדֵי לְהַתְפָּאָר. בָּרוּךְ ה' לְעוֹלָם  
אָמֵן וְאָמֵן:

## סליק ספר בראשית

---



---

לשון הקודש

ארץ גַּצֵּר מַטָּעִי מַעֲשָׂה יְדֵי לְהַתְפָּאָר.  
ברוך ה' לְעוֹלָם אָמֵן וְאָמֵן.

**סליק ספר בראשית**

והפסוק מוכיח סוד אחר, שאף על גב  
שיצאה נשמטה בראשות אחרת, נקשר  
בשבינה. וזה שבותוב ויישם בארון,  
למעלה ולמטה, משומש שהיה צדיק, שבל  
צדיק יורש ארץ הקדושה העליונה, במו  
שנאמר ועמד בלם צדיקים לעולם יירשו

## פרק שמות

**וְאֶלְهָ שְׁמוֹת** בְּנֵי יִשְׂרָאֵל הַבָּאִים מִצְרִים הָאֵת  
**יַעֲקֹב** אִישׁ וִבְיתוֹ בָּאוּ (שמות א'), וְהַמְשֻׁבְּלִים  
**יוֹהִירֹז** בָּזָהָר הַרְקִיעַ וּמִצְדִּיקִי הַרְבִּים פְּפּוֹכְבִּים  
לְעוֹלָם וְעַד (דניאל י"ב). וְהַמְשֻׁבְּלִים: אַלְיאָן אַינְזָן  
דְּמַסְתְּכָלִי בָּרוֹזָא דְּחַכְמָתָא. (נ"א יוֹהִירֹז רַנְצִיצִין בָּרוֹזָא דְּחַכְמָתָא)  
**יוֹהִירֹז**: נְהַרְיָן, וְנַצְצִין בָּזָוָא דְּחַכְמָתָא עַלְאָה.  
בָּזָהָר: נְהִירֹז וְנַצְצִין דְּנַהְרָא דְּנַפְּיקָה מַעַדָּן. וְדָא  
אַיְהֹז רָזָא סְתִימָא, דְּאַקְרִי רַקִיעַ. בֵּיהַ קִיְמִין  
פּוֹכְבִּיא וּמְזִילִי שְׁמַשָּׁא וּסְיַהָּרָא, וְכָל אַינְזָן בּוֹצִינִין  
דְּנַהְרָא.

**זָהָר** דְּהָאי רַקִיעַ נְהִיר בְּנְהִירֹז עַל גְּנָתָא. וְאַילְגָּא  
דְּחַיִּי קִיְמָה בְּמִצְעָוֹת גְּנָתָא. דְּעַנְפּוֹי חַפְּזִין (ד"א  
עַלְיהָ) (נ"א עַל) כָּל אַינְזָן דְּיוֹקְגִּין וְאַילְגִּין וּבּוֹסְמִין  
דְּבָגְנָתָא, בְּמַאֲגִין דְּכְשָׂרָן. וּמְטַלְלִין תְּחוֹתִיה כָּל

לשון הקודש

**וְאֶלְהָ שְׁמוֹת** בְּנֵי יִשְׂרָאֵל הַבָּאִים אוֹר וְהַתְנוֹצָצֹות שְׁמַאיָר שְׁיוֹצָא מַעַדָּן.  
מִצְרִים הָאֵת יַעֲקֹב אִישׁ וִבְיתוֹ בָּאוּ (שמות  
וְזֹה סוד נְסִתר שְׁנָקְרָא הַרְקִיעַ, בָּא'  
וְהַמְשֻׁבְּלִים יוֹהִרֹז בָּזָהָר הַרְקִיעַ  
עַזְמָדִים פּוֹכְבִּים וּמְזָלוֹת, שְׁמַשׁ וּלְבָנָה,  
וּמִצְדִּיקִי הַרְבִּים פְּפּוֹכְבִּים לְעוֹלָם וְעַד  
דְּנִיאָל י"ט). וְהַמְשֻׁבְּלִים - אַלְיאָן הַם  
זָהָר הַרְקִיעַ הַזָּהָר מְאִיר בָּאָור עַל הַגָּן. וְעַזָּן  
הַחַיִּים עוֹמֵד בְּאַמְצָע הַגָּן, שְׁעַנְפּוֹי מְכָבִים  
שְׁנוֹצָצִים בְּסִוד הַחַכְמָה. יוֹהִרֹז - מְאִירִים  
וְנוֹצָצִים בְּזָוָא הַחַכְמָה הַעַלְיוֹנָה. בָּזָהָר -  
וּבְשָׁמִים שְׁבָנָן בְּכָלִים בָּשָׁרִים.

חִינִּית בָּרָא. וְכֹל צְפְּרִי שְׁמִיא יְדוּרוֹן תְּחוֹת אִינֵּין עֲנָפִין.

זֶהֶר אִיבָּא דָאִילְּנָא, יְהִיב חִינִּין לְכָלָא. קִיּוּמִיה לְעַלְם וְלְעַלְמִי עַלְמִין סְטָרָא אַחֲרָא לֹא שְׂרִיא בֵּיה, אֶלָּא סְטָרָא דְקָדוֹשָׁה. זֶבָּאָה חֹזְלָקִיהָזָן אִינֵּין דְטַעַמִּין מְגִיה, אִינֵּין קִיּוּמִין לְעַלְם וְלְעַלְמִי עַלְמִין. אַלְיָן אַקְרָיוֹן מְשֻׁבְּלִים, וַיְבָאָן חִינִּין בְּהָאי עַלְמָא, וְחִינִּין בְּעַלְמָא דָאָתִי.

זֶהֶר אִילְּנָא דָא, זְקָפָא לְעַילָּא לְעַילָּא. חִמְשׁ מִאָה פְּרָסִי הַלוֹבִיה, שְׁתִּין רְבוֹא אִידָּה, בְּפִשְׁיטִותְיה. בְּהָאי אִילְּנָא, קִיּוּמָא חַד זֶהֶרֶא, בֶּל גְּנוּגִין קִיּוּמִין בֵּיה אִינֵּין גְּנוּגִין סְלָקִין וְגַחְתִּין, לֹא מְתִישְׁבֵּי בְּדַוְכָּתָא אַחֲרָא בָּר בְּהָהּוֹא אִילְּנָא.

### לְשׁוֹן הַקוֹדֶשׁ

וּמְסֻתּוֹפֶפִים תְּחַפְּטוּ בְּלִחְיוֹת הַשְּׁדָה, וְכֹל צְפְּרִי הַשְּׁמִים דָרִים תְּחַת אָוֹתָם הַעֲנָפִים. זֶהֶר הַעַז הַזָּהָר זְקוּנָפָה לְמַעַלָּה לְמַעַלָּה. חִמְשׁ מִאָה פְּרָסִות הַאִילָן נוֹתֵן חִימִים לְבָל, קִיּוּמוֹ לְעוֹלָם וְלְעַלְמִי עוֹלָמִים. הַאֲדָר אַיָּנוֹ שְׁרוֹוי בּוֹ, אֶלָּא רַק צָד הַקְּרָשָׁה. אֲשֶׁרִי חַלְקָם שֶׁל אֶלָּה שְׁטוּעָמִים מִמְנוֹ, הַמְּעוֹרָדים לְעוֹלָם וְלְעַלְמִי עוֹלָמִים. אֶלָּה נְקָרָאים מְשֻׁבְּלִים וְצִדְיקִים וּזְוּכִים בְּעוֹלָם

הַזָּהָר, וְתִיִּם לְעוֹלָם הַבָּא.

זֶהֶר הַעַז הַזָּהָר זְקוּנָפָה לְמַעַלָּה לְמַעַלָּה. חִמְשׁ מִאָה פְּרָסִות הַאִילָן נוֹתֵן חִימִים לְבָל, קִיּוּמוֹ לְעוֹלָם וְלְעַלְמִי עוֹלָמִים. הַאֲדָר אַיָּנוֹ שְׁרוֹוי בּוֹ, אֶלָּא רַק צָד הַקְּרָשָׁה. אֲשֶׁרִי חַלְקָם שֶׁל אֶלָּה שְׁטוּעָמִים מִמְנוֹ, הַמְּעוֹרָדים לְעוֹלָם וְלְעַלְמִי עוֹלָמִים. אֶלָּה נְקָרָאים מְשֻׁבְּלִים וְצִדְיקִים וּזְוּכִים בְּעוֹלָם

אַחֲרָה פְּרָט לְאוֹתוֹ הַאִילָן.

**בְּדַ** נִפְקֵי מְגִיה לְאֲתַחֹזָה בָּגּוֹ זֶהָר דָּלָא נְהָרָא,  
מִתְיִשְׁבּוּ וְלֹא מִתְיִשְׁבּוּ, קִיְּמָן וְלֹא קִיְּמָן, בְּגַיּוֹן  
דָּלָא מִתְיִשְׁבּוּ בְּאַתָּר אֲחָרָא. מַאי לְגַנְגָּא דָא נִפְקֵי  
תִּרְיסָר שְׁבָטִין. דְּמַתְּחָמָן בֵּיה, וְאַינְנוּ נְחָתוּ בְּהָאֵי  
זֶהָר דָּלָא נְהָרָא, לְגּוֹ גְּלוּתָא דְּמִצְרִים, בְּכֹמָה  
מִשְׁיָרִין עַלְאַיִן, הַדָּא הוּא דְּכַתִּיב וְאַלְהָ שָׁמוֹת בְּגַיּוֹן  
**יִשְׂרָאֵל וְגּוֹן.**

**רַבִּי שְׁמֻעוֹן פָּתָח,** (יחזקאל א') היה היה דבר ה', היה  
היה תָּרִי (דף ב' ע"ב) זָמַנִּי אֲמָאי. וְתוּ אַת  
לְשָׁאָלָה, אֵי יְחִזְקָאֵל נְבִיאָה מִהִימָּנָא הַזָּהָר, אֲמָאי  
גַּלְיָה בָּל מַה דְּחָמָא, מַאן דְּמִלְכָא אֲעִיל לִיה  
בְּהִיכְלִילָה אַת לִיה לְגַלְאָה רַזְוֵן דְּחָמָי. אַלְא וְקַא  
יְחִזְקָאֵל נְבִיאָה מִהִימָּנָא הַזָּהָר, וְבָל מַה דְּחָמָא  
בְּמִהִימָּנוֹתָא אֵיהּוּ, וּבְרִשׁוֹתָא דְּקִידְשָׁא בְּרִיךְ הוּא  
גַּלְיָה בָּל מַה דְּגַלְיָה, וְכֹל אַצְטְּרִיךְ.

---

 לשון הקודש
 

---

**רַבִּי שְׁמֻעוֹן פָּתָח,** (יחזקאל א') היה היה דבר  
ה', היה היה פָּעָם לְשָׁם מַה? וְעוֹד יִשְׁלָא מַאי אוּרָה, מִתְיִשְׁבּוּם וְלֹא מִתְיִשְׁבּוּם,  
עוֹמְדִים וְלֹא עוֹמְדים, מִשּׁוּם שְׁלָא  
מִתְיִשְׁבּוּם בָּמִקְומָם אַחֲרָה. מַעַן וְהַיּוֹצָאים  
שְׁנַיִם עַשְׁר שְׁבָטִים שְׁמַתְּחָמִים בּוֹ, וְהַם  
יוֹרְדים בְּזֶהָר הַזָּהָר שְׁלָא מַאי לְתֹזֵק גַּלְוָת  
מִצְרִים בְּכֹמָה מִקְהָנוֹת עַלְיוֹנִים. זֶה  
שְׁפָתּוֹב וְאַלְהָ שָׁמוֹת בְּגַיּוֹן יִשְׂרָאֵל וְגּוֹן.

**אמֵר רַבִי שְׁמֻעוֹן,** מִאן דָּגִיל לִמְסֶבֶל צְעָרָא אֲפָלָה עַל גַּב דָּאָתִי לְפּוּם שְׁעַתָּא צְעָרָא, סְבִיל מַטְלָנוֹי, וְלֹא חִיִּשׁ, אֲבָל מִאן דָּלָא דָגִיל בְּצְעָרָא, וְהַזָּה בָּל יוֹמָיו בְּתִפְנוּקָין וּעִזּוּגִין, וְאָתִי לִיה צְעָרָא, דָּא אִיהוּ צְעָרָא שְׁלִים, וְעַל דָּא אַצְטְּרִיךְ לְמַבְכֵי. **בָּךְ יִשְׂרָאֵל,** בְּדַנְחָתוֹ לִמְצָרִים, רְגִילִין בְּצְעָרָא הָיוֹ, דָּהָא בָּל יוֹמָיו דַהֲוָא זְפָאָה אַבְוָהוֹן בְּצְעָרָא הָיוֹ, וְעַל דָּא סְבִילִי גְּלוּתָא בְּדַקָּא יָאוֹת. אֲבָל גְּלוּתָא דְּבָבֵל הָהֲוָא הָיוֹ צְעָרָא שְׁלִים, הָהֲוָא הָיוֹ צְעָרָא דְּעַלְאַיִן וְתִתְאַיֵּן בְּכָאָן עַלְיָה.

**עַלְאַיִן:** דְבַתִּיב, (ישעה ל"ג) הָן אַרְאָלָם צְעָקוֹ חִזְצָה וְגוֹ'. **תִתְאַיֵּן:** דְבַתִּיב, (תהלים קל"ז) עַל נְהָרוֹת בְּבֵל שֵׁם יִשְׁבָּנוּ וְגוֹ' בְּלָהָוּ בְּכֻוּ עַל גְּלוּתָא דְּבָבֵל. מְאֵי טְעֵמָא. בְּגַיְן דַהֲוָא בְּתִפְנוּקִי מְלַבִּין דְבַתִּיב, (אייה ד) בְּגַיְן צִיּוֹן חִיקָרִים וְגוֹ'.

### לשון הקודש

בְּצָעָר, שְׁהָרֵי בָּל יִמְיַאוּ אַבְהָם כָּל מִה שְׁגַלָּה, וְהַכְּלָה הַצְּרָךְ. אמר רבי שמעון, מִיר שְׁרָגִיל לִסְבֶּל צָעָר, אֲפָל עַל גַּב שְׁבָא לְפִי שְׁעָה צָעָר, סְוִבל מְשָׁאוֹ וְלֹא חֹשֶׁשׁ. אֲבָל מֵשָׁלא דָגִיל בְּצָעָר, וְכָל יִמְיַאוּ הָיָה בְּתִפְנוּקִים וּעִזּוּגִים, וְבָא לוּ צָעָר – וְהוּ צָעָר שְׁלִם, וְעַל זה צְרִיךְ לְבָבוֹת. **בָּךְ יִשְׂרָאֵל,** בְּשִׁירָדוֹ לִמְצָרִים הָיוּ רְגִילִים

(אד"ג רותגן אמר רבי יצחק, מאוי דבתייב, (ירמיה ט') על החרים אשא בכוי ונחי. אלא, אלין אינון טוריא רמייא רעלמיין. ומאן אינון טוריא רמייא, אינון, בני ציון)  
 תיקרים חפסלאים בפ' זהה שטח הוא נחתין בגלוותא, בריחת'א  
 על קדרליהן וידיהן מהדקן לאחורה. זבר (הוא עלי) בגלוותא בבבל, חשיבו דהא לית להזקייזמא  
 לעלמיין, דהא קדשא בריך הוא שביק לוזן, ולא ישגה בהזן לעלמיין.

וותגינן, אמר רבי שמעון, בההיא שעטה קרא  
 קדשא בריך הוא לכל פמליא דיליה,  
 וכל רתיבין קדיישין, וכל חיליה ומשריכיתיה,  
 ורב רבנו, וכל חילא דשמיא, ואמר לוזן, מה אתה  
 עבדין הבא, ומה בני רחימאי בגלוותא בבבל,  
 ואתון הבא, קומו חותתו כלכון לבבל, ואננא עמכוון.  
**הדא הוא דבתייב,** (ישעה מ"ט) פה אמר ה' למענכם

---

בבו על גלות בבל. מה הטעם? כי היי לא לוות בבל, חשבו שאין להם קיט  
 בתפנוקי מלכים, שבחותוב (איכה ז) בני ציון  
 אוטם, ולא ישגיח בהם לעולמים.  
**היקרים ינו.**

**ושנינה,** אמר רבי שמעון, באotta שעה  
 קרא הקדוש ברוך הוא לכל הפמליא  
 שלו, וכל הטרכבות הקדשות, וכל  
 חילוותיו ומהנותיו וגודלוו וכל חיל  
 השמיים, ואמר להם: מה אתם עושים  
 כאן? ומה בני אהובי בגלות בבל, ואתם  
 יורדים לנחות עם רוחים על צואם,  
 וידיהם מהדקות לאחור. ובאשר (נבנטו)

שְׁלָחַתִי בְּבָלָה וְגֹזֶן. לְמַעֲנָכֶם שְׁלָחַתִי בְּבָלָה, דָא  
קדשא בריך הוא. והורדתי בריחים פילים, אלין בל  
רתיכין ומשרין עלאין.

**בד** נחתו לבל, אטפתהו שמיא, ושראת רוח  
גבואה קדישא על יחזקאל, וחמא כל מה  
דHEMA, ואמר לון לישראל, הא מאיריכון הכא, ובכל  
חילוי שמיא ורתיכוי, דאותו למידר ביגינון. לא  
הימנו, עד דאצטריך לגלאה כל מה דHEMA,  
וארא בה, וארא בה. ואיליתיר, מה דגלי בלא  
אצטריך. בין דHEMA ישראאל בה, חדו. ובד שמעו  
מלין מפומיה דיחזקאל, לא חיישו על גלוותהון  
בכל, דהא ידען דקידשא בריך הוא לא שביק לון.  
ובכל מה דגלי ברשותא גלי.

### לשון הקידש

זה שכתב (ישעה מ) בה אמר ה' לunganם  
שלחתה בבל וגו'. לunganם שלחתה  
בללה - זה הקדוש ברוך הוא. והורדתי  
בריחים בלים - אלה כל המרבבות  
והמחנות העליונים.  
בשיריו לבל, נפתחו השמים, ושרה  
גבואה קדושה על יחזקאל, וראה כל מה  
שראה, ואמר להם ליישראאל: חרי  
אדונכם פאן, וכל חילות השמים

**וְתִגְיַנֵּן בְּכָל אֶתֶּר יִשְׂרָאֵל גָּלוֹ, תִּמְןֵן שְׁבִינְתָּא  
גָּלוֹתָה עַמְּהוֹן, וְהַכָּא בָּגָלוֹתָה דְמִצְרִים מַה  
כְּתִיב, וְאֶלְהָ שָׁמוֹת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְגוֹ.** כיון דכתיב  
בְּנֵי יִשְׂרָאֵל, מהו את יעקב, הַבָּאים אֲתָו אַצְטְּרִיךְ  
לִמְיִמְרָה. אֶלְאָ, אֶלְהָ שָׁמוֹת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אִינּוֹן רַתִּיבֵין  
וּמִשְׁרִין עַלְעַזְעַז, דְגַחְתּוּ עַם יִצְחָק, בְּהַדִּי שְׁבִינְתָּא,  
**בָּגָלוֹתָה דְמִצְרִים**

**וְאֶלְהָ שָׁמוֹת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל הַבָּאים מִצְרִיכָה אֶת  
יִצְחָק אִישׁ וּבֵיתוֹ בָּאוּ.** (שמות א') רבי חייא  
פתח (שיר השירים ד') אָתִי מַלְבָּנוֹן בָּלה אָתִי מַלְבָּנוֹן  
תָּבוֹאֵי תְּשֻׂרֵי מִרְאֵשׁ אַמְנָה מִרְאֵשׁ שְׁנֵיר וְחַרְמוֹן  
מִפְעָנוֹת אֲרִיוֹת מְהֻרְרִי נְמֶרִים. הא קָרָא עַל בְּגַסְתָּה  
יִשְׂרָאֵל אַתָּמָר, בְּשַׁעַתָּא דְגַפְכוֹן יִשְׂרָאֵל מִמְצָרִים,  
וּקְרִיבוּ לְטוֹרָא דְסִינִי לְקַבְּלָא אָוּרִיתָא, אָמַר לָה

**לְשׁוֹן הַקּוֹדֶשׁ**  
וְשְׁגִינָה, בְּכָל מָקוֹם שְׁגִילָוּ יִשְׂרָאֵל, שָׁם וְאֶלְהָ שָׁמוֹת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל הַבָּאים  
הַשְׁבִּינָה גָּלוֹתָה עַמְּהוֹן. וְכַאֲזָן בְּגַלְוָתָה  
מִצְרִים מַה בְּתוּב? וְאֶלְהָ שָׁמוֹת בְּנֵי  
יִשְׂרָאֵל וְנוֹן. כיון שְׁבָתוּב בְּנֵי יִשְׂרָאֵל, מַה  
מַלְבָּנוֹן תָּבוֹאֵי תְּשֻׂרֵי מִרְאֵשׁ אַמְנָה  
מִרְאֵשׁ שְׁנֵיר וְחַרְמוֹן מִפְעָנוֹת אֲרִיוֹת  
מְהֻרְרִי נְמֶרִים. פָּסוֹק זה נְאָמֵר עַל בְּגַסְתָּה  
יִשְׂרָאֵל. בְּשַׁעַת שִׁיצָאָו יִשְׂרָאֵל מִמְצָרִים  
וּקְרִיבוּ לְהַר סִינִי לְקַבְּלָת תּוֹרָה, אָמַר לָה  
יעקב עם השביבה לגולות מצרים.

**קָדְשָׁא בָּרוּךְ הוּא,** אַתְּיִ מַלְבְּנוֹן: מִן הַהוּא עֲדוֹנָא  
עַלְאָה קָא אֲתָאת. בְּלָה: שְׁלִימְתָּא, בְּהָאִי סִיחָרָא  
דְּאַשְׁתְּלִימָת מִן שְׁמִישָׁא בְּכָל גַּהְוָרָא וְגַצְיוֹן, (דף ג' ע"א)  
אַתְּיִ מַלְבְּנוֹן תְּבוֹאִי, בְּגַיְן לְקַבְּלָא בְּנִינָה אֲוֹרִיבִּתָּא.

**תְּשֻׂרִי מִרְאָשׁ אַמְנָה,** תְּשֻׂרִי: בִּמְה דְּאַת אָמֵר  
(شمואל א', ט') וְתְשֻׂרָה אֵין לְהַבִּיא. תְקַבִּיל (פ"א  
תקבלי) תְקַרְוִיבַתָּא עַל בְּנִינָה. **מִרְאָשׁ אַמְנָה:**  
מִרְאָשִׁיתָא דְעַלְוָה בִּמְהִימְנוֹתָא עַלְאָה, וְאָמְרוֹ (שמות  
כ"ד) כָּל אֲשֶׁר דָּבַר ה' נָעָשָׂה וְנָשָׁם, וְהוּא בְּמִתְקָלָא  
חֲדָא כְמַלְאָכִין עַלְאַיִן, דְהַכִּי כְתִיב בְּהוּ, (תהלים ק"ג)  
בְּרַכְיוֹ ה' מַלְאָכִיו גַּבּוֹרִי כְּחַ עֹשֵׂי דָּבָרוֹ לְשָׁמוֹעַ  
בְּקוֹל דָּבָרוֹ. בְּדַיִן קַבְּילָת בְּנִסְתָּה יִשְׂרָאֵל תְּשֻׂרָה.

**מִרְאָשׁ שְׁנִיר וְחַרְמוֹן:** דָא טוֹרָא דְסִינִי, דְקַרְיבִּוּ  
לְגַבִּיה, וְאַתְּעַתְּדוּ תְּחוֹתִיה. דְכִתִּיב, (שמות  
ל' גב' ה' גב' ה')

### לשון הקודש

הַקָּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא, אַתְּיִ מַלְבְּנוֹן – מִאותו  
עַדְיוֹן הַעֲלִיוֹן בָּאָה. בְּלָה – שְׁלָמָה, בָּמוֹ  
הַלְבָנָה בְּשִׁמְשְׁתָלְמָתָה מְהַשְּׁמָשׁ בְּכָל אָוֹר  
וְהַתְּנוֹצִוּתָה. אַתְּיִ מַלְבְּנוֹן תְּבוֹאִי – בְּדַיִן  
שִׁיקְבָּלוּ בְּנִינָה תּוֹרָה.  
**תְּשֻׂרִי מִרְאָשׁ אַמְנָה.** תְּשֻׂרִי – בִּמְה  
שְׁנָאָמֵר (شمואל-א ט') וְתְשֻׂרָה אֵין לְהַבִּיא.  
תקבלי תְקַרְבָּת עַל בְּנִינָה. **מִרְאָשׁ אַמְנָה**

י"ט) וַיַּתְּצַבּוּ בְּתִחְתִּית הַהָר. מִמְעֻזּוֹת אֲרִיוֹת: אַלְיִן  
בְּנֵי שָׂעֵיר דָקֹדְשָׁא בְּרִיךְ הַוָא זְמִין לֹזֶן בְּאוֹרִיְתָא,  
וְלֹא בָעֵי לְקַבְּלָה, מַהְרָרִי נְמִרִים: אַלְיִן בְּנֵי  
יְשֻׁמְעָל. דְכְתִיב, (דברים ל"ג) ה' מִסִּינִי בָא זְרָח  
מִשְׁעֵיר לְמוֹ הַזְּפִיעַ מַהְרָ פָאָרָן וְאַתָּא מְרַבּוֹת  
קָדְשָׁ.

**מַאי וְאַתָּא מְרַבּוֹת קָדְשָׁ.** דְתִגְיִנֵּן, פֶד בְּעָא  
קָדְשָׁא בְּרִיךְ הַוָא לְמַיְהָב אֲוֹרִיְתָא  
לִיְשָׂרָאֵל, אָתוֹ מִשְׁרִין דְמַלְאָכִין עַלְאַיִן, פָתָחוּ  
וְאָמְרוּ, (תהלים ח') ה' אֲדוֹגִינוּ מָה אֲדִיר שְׁמֵךְ בְּכָל  
הָאָרֶץ אֲשֶׁר תְּנַהֵה הַזְּדָקָה עַל הַשָּׁמִים, בְּעָאן דִּיתְיִהְיבּ  
לוֹזֶן אֲוֹרִיְתָא.

**אָמַר לוֹזֶן קָדְשָׁא בְּרִיךְ הַוָא, וּכְיַאֲתָה בְּכֹזֶן מִזְתָּא,**  
**דְכְתִיב,** (במדבר י"ט) אָדָם כִּי יִמְוֹת בְּאַחַל. (דברים

### לשון הקודש

שָׁקְרָבוּ אַלְיוֹ וַיַּתְּצַבּוּ תִּחְתִּית, שְׁבָתוֹב  
(שמות ט) וַיַּתְּצַבּוּ בְּתִחְתִּית הַהָר. מִמְעֻזּוֹת  
אֲרִיוֹת - אַלְוֹ בְּנֵי שָׂעֵיר שְׁחוּמִים  
הַקְּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא לְקַבְּלָת תֹּרָה וְלֹא רָצַו  
עַלְיוֹנִים. פָתָחוּ וְאָמְרוּ, (תהלים ח') ה' אֲרִגְנוּ  
מָה אֲדִיר שְׁמֵךְ בְּכָל הָאָרֶץ אֲשֶׁר תְּנַהֵה  
הַזְּדָקָה עַל הַשָּׁמִים, וּרְצִוּ שְׁתֹורָה תָּגַתְּן  
לְהָם.

**אָמַר לְהָם הַקְּדוֹשׁ בָּרוּךְ הוּא, וּכְיַיְשַׁ**

וְאַתָּה מְרַבּוֹת קָדְשָׁ.

כ"א) וְכִי יִהְיֶה בָּאִישׁ חֹטָא מִשְׁפֵּט מֹות וְהוֹמָת. חֹטָא אַית בְּגִינִּיבוֹ, וְכִי אַתָּז בְּעָזָן לְדִינֵּין. אַית בְּגִינִּיבוֹ גַּל. או גִּנְבָּה, דְּכַתִּיב, (שמות כ') לֹא תָגַנּוּב. אַית בְּגִינִּיבוֹ בְּגִינִּיבוֹ נְשִׁין דְּכַתִּיב, (שמות כ') לֹא תָגַנּוּפָה. אַית בְּגִינִּיבוֹ שְׁקָרָא, דְּכַתִּיב, (שמות כ') לֹא תָעֲגַה בְּרֻעָךְ עַד שְׁקָרָה. אַית בְּגִינִּיבוֹ חַמְדָה, דְּכַתִּיב, (שמות כ') לֹא תָחִמודָה. מַה אַתָּז בְּעָזָן אָוֶרְיִתָּא. מִיד פָּתָחוּ וְאָמְרוּ, ה' אֲדוֹגִינוּ מַה אָדִיר שְׁמֵךְ בְּכָל הָאָרֶץ. וְאֵלֹא אֲשֶׁר תָּנָה הַזָּדָע עַל הַשָּׁמְמִים לֹא בְּתִיב. וְעַל דָּא וְאַתָּא מְרַבּוֹת קָדֵשׁ, בְּדַיִן מִימִינוֹ אַשׁ דָת לְמוֹ.

רַבִּי יוֹסֵי אָזְקִים לְהָאִי קָרָא, בְּדַנְתָּא שְׁבִינְתָּא בְּגִלוּתָא דְמִצְרָיִם. וְרַבִּי שְׁמַעוֹן אָמָר, הָאִי קָרָא, עַל רֹזֵא דִיחְזָדָא דְמַהְיִמְנוֹתָא אַתָּמָר, אָתֵי מַלְבָּנוֹן בְּלָה, קֹול אָמָר לְדִבּוֹר אַתֵּי, בְּגַזְוּן דְהָא קֹול

## לשון הקורש

בְּכָם מֹות? שְׁבָתוֹב (נדבריש) אָדָם בַּי יָמוֹת אָדִיר שְׁמֵךְ בְּכָל הָאָרֶץ. וְאֵלֹא אֲשֶׁר תָּנָה הַזָּדָע מִשְׁפֵּט מֹות וְהוֹמָת. יִשׁ בְּגִינִּיכֶם חֹטָא? וְכִי אַתָּם צְרִיכִים דִינִים? יִשׁ בְּגִינִּיכֶם גַּל או גִּנְבָּה? שְׁבָתוֹב (שמות ס') לֹא תָגַנּוּב. יִשׁ בְּגִינִּיכֶם נְשִׁים? שְׁבָתוֹב לֹא תָגַנּוּפָה. יִשׁ בְּגִינִּיכֶם שְׁקָרָה? שְׁבָתוֹב לֹא תָעֲגַה בְּרֻעָךְ עַד שְׁקָרָה. יִשׁ בְּגִינִּיכֶם חַמְדָה? שְׁבָתוֹב לֹא תָחִמודָה. או לִשְׁם מָה אַתָּם רֹזִיצִים תֹּרֶה?

רַבִּי יוֹסֵי בָּאֵר פָּסָוק וְהַשִּׁירָה שְׁכִינָה לְגָלוֹת מִצְרָיִם, וְרַבִּי שְׁמַעוֹן אָמָר, פָּסָוק וְהִיא עַל סּוֹד יְהוָה דָּאָמְנוֹנָה נָאָמָר. אָתֵי מַלְבָּנוֹן בְּלָה, הַקּוֹל אָמָר לְדִבּוֹר אַתֵּי,

אתִי לְדָבָר, וַיֹּאמֶר לְהָבָדִיה, לְמַהְיוֹ בְּחַדָּא בֶּלָא  
פְּרוֹזָא בֶּלָל. בְּגַין דַּקּוֹל אֵיתָהוּ בֶּלָל, דָבָר אֵיתָהוּ  
פְּרַט. וַעֲלֵךְ דָא בֶּלָל אַצְטְּרִיךְ לְפִרְטָה, וַפִּרְטָה אַצְטְּרִיךְ  
לְכֶלֶל. דְּהָא לִית קֹול בֶּלָא דָבָר, וַלִּית דָבָר בֶּלָא  
קוֹל. וַעֲלֵךְ דָא אֵתִי מַלְבָּנוֹן בֶּלָה וְגוּ, דַעֲקָרָא  
דְּתַרְנוּיָהוּ מַלְבָּנוֹן קָא אַתִּין.

**תשורי מרash אמנה:** דָא אֵיתָהוּ גַּרְזָן, דְמַתְפָּן  
גַּפְקָא רַוְחָא לְאַשְׁלָמָא בֶּלָא, (נ"א בֶּלָה)  
מְרֹזָא דְלַבָּנוֹן סְתִים וְגַנְיוֹ. מְרֹאשׁ שְׂנִיר וְחַרְמוֹן: דָא  
אֵיתָהוּ לִישָׁנָא רִישָׁא וְאַמְצָעִיתָא, דְמַחְתָּבָא לְדָבָר.  
מְפֻעָנוֹת אֲרִיוֹת: אַלְיוֹן אַיִן שְׁינִים. מְהֻרְרִי גְּמָרִים:  
אַלְיוֹן אַיִן שְׁפֹוֹן, שְׁלִימָיו דְאַשְׁתָּלִים בְּהָזֵבָר.

**וְאֶלְהָ שָׁמוֹת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל. רַבִּי חִיא פָּתָח,** (משל כי"ג)  
**אֶל תְּלַחֵם אֶת לְחֵם רֵעֵעַן וְאֶל תְּתָאֹו**

---

### לשון הקודש

---

משמעות רוח להשלים לכל, (כל) מפוד  
עמו לדחות באחד בלי פרוד בלא, משומ  
חלבנון חנטער והננו. מרוש שניר  
ושקלול הוא בלא, דבר הוא פרט, ולבן  
שחולץ הצליך לפרט, ופרט הצליך לאלא,  
שהרי אין קול בלי דבר, ואין דבר בלי  
קול. וועל זה אתי מלבנון בלה וגו', שעקר  
שניהם באים מלבנון.

**תשורי מרash אמנה:** זהו גַּרְזָן שמשם

למִטְעַמְתָיו. אל תלָחֶם את לְחֶם רֵעַ עַיִן, בגין דנְהַמָא או הַנְאָה דהַהּוֹא בר נְשָׁהָה רֵעַ עַיִן, לאו אֲיָהוּ בְּדָאי לְמִיכְלָל וְלְאַתְהָגִי מְגִיה. דָאי בְּדַגְתָה יִשְׂרָאֵל לִמְצָרִים, לא יִטְעַמְונָה מְהַמָא דְמְצָרָאֵי, לא אַשְׁתְּבָקָה בְגִלוּתָה, ולא יַעֲקֹוּן לוֹן מְצָרָאֵי.

אמָר לֵיה רַבִי יִצְחָק, וְהָא גִזְרָא אַתְגָּזָר. אָמָר לֵיה, בְלֹא אֲיָהוּ בְּדַקָא יִאָוֶת, דָהָא לֹא אַתְגָּזָר בִמְצָרִים דְזַוְקָא, דָהָא לֹא בְתִיב (בראשית ט"ו) כִי גַר יִהְיָה זְרַעַך בָּאָרֶץ מְצָרִים, אַלֹא בָאָרֶץ לֹא לְהָם, וְאַפְילּוּ בָאָרֶץ אַחֲרָא.

אמָר ר' יִצְחָק, מַאן דְאֲיָהוּ בָעֵל נְפָשׁ, (ס"א לא יכִיל עַם בְרַנְשׁ) דְמִיכְלִילָה יִתְיר מִשָּׁאָר בְּנֵי נְשָׁא, אוֹ מַאן דְהּוֹא אַזְוֵיל בְתֵר מְעוֹי, אֵי אַעֲרָע בְהַהּוֹא רֵעַ עַיִן, יְכוּם גַּרְמִיה וְלֹא יִכְלֶל מְהַמָא דִילִילָה, דְלִילָה

### לשון הקודש

ואל תַתָּאוּ לִמְטֻמְתָיו. אל תלָחֶם את לְחֶם רֵעַ עַיִן – משום שלָחָם או הַנְאָה מְאֽוֹתוֹ איש שָׁהָוָא רֵעַ עַיִן, אַינוּ בְּדָאי לְאַכְל וְלְהַנּוֹת מִמְנָה. שָׁאַלּוּ בְשִׁירָדו יִשְׂרָאֵל לִמְצָרִים לֹא טָעַמו לְחֶם של המְצָרִים, לֹא הִי נְשָׁאָרִים בְגִלוּתָה, ולא קִי מְצִיקִים לְחֶם המְצָרִים. אָמָר לוּ רַבִי יִצְחָק, וְהָיָה גִזְרָה גִזְרָה?